

6-36x56 CM II High Performance - 6-36x56 CM II High Performance LPI GR²ID 1cm ccw DT II+ MTC LT / ST II ZC LT

The 6-36×56 CM II High Performance from Schmidt and Bender is a high-end precision riflescope engineered for medium to extreme long-range engagement. With a magnification range of 6–36× and a large 56 mm objective lens, it delivers outstanding clarity, resolution, and flexibility across demanding shooting scenarios. Its optical design provides an exceptionally large field of view for a scope in this class — even at the lowest magnification (6×), it outperforms many 5–25× scopes in terms of visual coverage. Advanced coatings ensure light transmission well over 90 %, enabling superb image brightness and contrast in challenging lighting conditions.

NO IMAGE
AVAILABLE

Built on a 34 mm main tube, the scope is compact yet robust, with a length of approximately 390 mm and weight around 940 to 995 g, depending on configuration. Eye relief is generous at 90 mm, ensuring comfortable and safe use across rifle platforms. The turret system offers very large internal adjustment ranges (over 40 mrad, approx. 395 cm elevation at 100 m) and fine click values (e.g., 0.5 cm/100 m), making it well suited for precision ballistic correction at long distances. Side parallax adjustment and the integrated LPI system (illumination integrated into the parallax knob) enhance ease of use and compatibility for left-hand shooters.

Key Specifications:

Magnification: 6–36×
Objective Lens Diameter: 56 mm
Main Tube Diameter: 34 mm
Field of View (approx.): 7.3–1.3 m @100 m
Exit Pupil: approx. 8.3–1.6 mm
Eye Relief: 90 mm
Click Value: approx. 0.5 cm @100 m (configuration-dependent)
Internal Elevation Adjustment: approx. 395 cm @100 m
Weight: approx. 940–995 g
Transmission: >90 %
Tube Diameter: 34 mm
Length: approx. 390 mm
Reticle and Turret Configurations: Various high-end match/tactical setups available

This scope is designed for marksmen, competition shooters, and professionals who demand the highest optical clarity, mechanical robustness, and long-range capability from one flagship optic.

Attributes

- Name: 6-36x56 CM II High Performance LPI GR²ID 1cm ccw DT II+ MTC LT / ST II ZC LT
- Manufacturer: SCHMIDT U. BENDER
- Product no.: EU2016023
- Mfr. No.: 16A-911-422-M2-I5
- Colour: Black
- Delivery weight: 2kg
- Shipping height: 100mm
- Shipping width: 100mm

- Shipping length: 450mm
- EAN: 4060537070422

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das 6-36x56 CM II High Performance Zielfernrohr](#)
- [English: Safety Instruction Guide for 6-36x56 CM II High Performance Riflescope](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Lunette de Tir 6-36x56 CM II High Performance](#)
- [Italiano: Guida di Sicurezza per l'Utilizzo del 6-36x56 CM II High Performance](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for 6-36x56 CM II High Performance](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkownika](#)
- [Suomi: Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 6-36x56 CM II High Performance](#)
- [Český: Návod pro bezpečné používání puškohledu 6-36x56 CM II High Performance](#)

Sicherheitshinweise für das 6-36x56 CM II High Performance Zielfernrohr

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu deinem neuen 6-36x56 CM II High Performance Zielfernrohr von Schmidt und Bender. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen, die dir helfen, das Produkt sicher zu verwenden und mögliche Gefahren zu vermeiden. Bitte lese die folgenden Informationen sorgfältig durch.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du das Zielfernrohr nur gemäß den Anweisungen in dieser Anleitung verwendest.
- Halte das Zielfernrohr außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe regelmäßig, ob das Zielfernrohr und seine Komponenten in gutem Zustand sind.
- Melde unsichere Produkte oder Vorfälle an die zuständigen Behörden.
- Informiere dich über Rückrufupdates auf der EU Safety Gate Plattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Augenschutz:** Achte darauf, dass du beim Schießen immer eine geeignete Schutzausrüstung trägst, einschließlich Schutzbrille.
- **Waffenhandhabung:** Stelle sicher, dass die Waffe immer in einem sicheren Zustand ist, wenn das Zielfernrohr montiert oder demontiert wird.
- **Umgebung:** Verwende das Zielfernrohr nur in sicheren, kontrollierten Umgebungen, die für das Schießen geeignet sind.
- **Wartung:** Reinige das Zielfernrohr regelmäßig, um die Sichtqualität zu erhalten und Schäden zu vermeiden.

Anweisungen für Installation und Nutzung

Installation

1. Montage:

- Montiere das Zielfernrohr auf der Waffe gemäß den Anweisungen des Waffenherstellers.
- Stelle sicher, dass die Montageschrauben fest angezogen sind, um ein Verrutschen zu verhindern.

2. Ausrichtung:

- Richte das Zielfernrohr so aus, dass es mit dem Lauf der Waffe in Einklang steht.
- Überprüfe die Ausrichtung regelmäßig, insbesondere nach der Montage.

Nutzung

1. Einstellen der Vergrößerung:

- Drehe den Vergrößerungsring, um die gewünschte Vergrößerung einzustellen (6x bis 36x).

2. Fokussierung:

- Verwende den Parallaxeneinsteller, um die Bildschärfe zu optimieren.

3. Turret-Einstellungen:

- Nutze die Turrets zur präzisen Ballistikkorrektur. Beachte die Klickwerte (z.B. 0,5 cm bei 100 m).

4. Beobachtung:

- Achte darauf, dass du immer im sicheren Bereich des Ziels bleibst und keine anderen Personen gefährdest.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Zielfernrohr und seine Komponenten gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Achte darauf, dass keine Teile in die Umwelt gelangen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen wende dich bitte an den Hersteller oder deinen Händler. Stelle sicher, dass du alle relevanten Informationen zur Hand hast, um eine schnelle Antwort zu erhalten.

Bitte beachte, dass diese Anleitung wichtige Sicherheitsinformationen enthält. Die Sicherheit bei der Nutzung des 6-36x56 CM II High Performance Zielfernrohrs liegt in deiner Verantwortung.

Safety Instruction Guide for 6-36x56 CM II High Performance Riflescope

Introduction

Thank you for choosing the 6-36x56 CM II High Performance Riflescope from Schmidt and Bender. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe and effective use of your riflescope. Please read this document carefully before using the product.

General Safety Guidelines

- Ensure that the riflescope is used in accordance with the manufacturer's instructions to prevent accidents or injuries.
- Always handle the riflescope with care to avoid damage to the optical components.
- Store the riflescope in a safe and dry place when not in use, away from direct sunlight and extreme temperatures.
- Regularly inspect the riflescope for any signs of damage or wear. If any issues are found, do not use the product until it has been repaired or replaced.
- Keep the riflescope out of reach of children and unauthorized users.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of firearms and optics.

Specific Safety Precautions for Use

- Before using the riflescope, ensure that the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Familiarize yourself with the controls and features of the riflescope before use.
- Use the riflescope only with compatible firearms as specified by the manufacturer.
- Avoid looking directly at the sun or any bright light sources through the riflescope, as this can cause permanent eye damage.
- Use the eye relief feature to prevent injury from recoil. Maintain a distance of 90 mm from the eyepiece to your eye.
- Ensure that the riflescope is securely mounted to the firearm to prevent it from loosening during use.
- Be mindful of the weight of the riflescope (approximately 940 to 995 g) and ensure that your firearm can support it without compromising stability.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Select a compatible firearm for the riflescope.
- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Follow the manufacturer's instructions for mounting the riflescope securely on the firearm.
- Check that the riflescope is aligned properly and that all screws are tightened.

2. Usage:

- Adjust the magnification to the desired level (6-36x) using the magnification ring.
- Focus the riflescope by adjusting the eyepiece until the reticle is sharp and clear.
- Use the turret system to make precise adjustments for elevation and windage as needed.
- Utilize the side parallax adjustment for optimal focus based on the distance to your target.
- Activate the integrated LPI system (illumination) as required for lowlight conditions.

Disposal Instructions

- Dispose of the riflescope in accordance with local regulations for electronic waste.
- Do not dispose of the riflescope in regular household waste.
- Contact local waste management authorities for guidance on proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or concerns regarding the safety and usage of your riflescope, please refer to the manufacturer's website or contact an authorized dealer for assistance.

By adhering to these safety guidelines and instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your 6-36x56 CM II High Performance Riflescope. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el visor 6-36x56 CM II High Performance de Schmidt y Bender. Este visor de alta precisión está diseñado para proporcionar un rendimiento excepcional en situaciones de tiro a larga distancia. Sin embargo, es importante seguir ciertas pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía te proporcionará información sobre el uso seguro del producto, así como instrucciones sobre su instalación y eliminación.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el visor.
- Mantén el visor fuera del alcance de los niños y de cualquier persona que no esté capacitada para usarlo.
- Inspecciona el visor regularmente para detectar daños o desgaste.
- No utilices el visor si presenta daños visibles o si no funciona correctamente.
- Siempre maneja las armas de fuego con cuidado y sigue las normas de seguridad de armas de fuego.
- Si el visor se utiliza en condiciones climáticas adversas, asegúrate de que esté protegido adecuadamente.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Adecuado:** Utiliza el visor únicamente para su propósito previsto, que es la observación y el tiro.
- **Ajuste de Parallax:** Ajusta la parallax lateral y el sistema LPI para asegurar una visualización clara y precisa.
- **Ajustes de Torretas:** Familiarízate con el sistema de torretas y los valores de clic para realizar correcciones precisas.
- **Almacenamiento:** Cuando no estés usando el visor, guárdalo en un lugar seguro y seco, protegido de golpes y caídas.
- **Limpieza:** Limpia el visor con un paño suave y seco. Evita el uso de productos químicos agresivos que puedan dañar las lentes o el acabado.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el rifle esté descargado antes de comenzar la instalación.
- Monta el visor en el riel del rifle utilizando los anclajes adecuados.
- Alinea el visor con el cañón del rifle para asegurar una correcta visualización.
- Aprieta los tornillos de montaje con un par de torsión recomendado por el fabricante.

2. Uso:

- Ajusta el aumento según sea necesario (6-36x) para la distancia de tiro deseada.
- Verifica el campo de visión y ajusta la parallax lateral si es necesario.
- Asegúrate de que el ojo esté a la distancia adecuada (90 mm) para evitar lesiones.
- Realiza los ajustes de elevación y viento según las condiciones del tiro.

Instrucciones de Eliminación

- Al final de la vida útil del visor, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos ópticos.
- No tires el visor a la basura común; busca centros de reciclaje adecuados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto, asegúrate de contactar a un punto de contacto en la UE. Mantente informado sobre actualizaciones de seguridad y retiros de productos a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Conclusión

Siguiendo estas directrices, puedes disfrutar de tu visor 6-36x56 CM II High Performance de manera segura y efectiva. Recuerda que la seguridad es una responsabilidad compartida y que debes estar siempre atento a las mejores prácticas al usar este tipo de equipo.

Guide de Sécurité pour la Lunette de Tir 6-36x56 CM II High Performance

Introduction

Merci d'avoir choisi la lunette de tir 6-36x56 CM II High Performance de Schmidt et Bender. Ce produit est conçu pour offrir une performance de haute précision lors des engagements à moyenne et longue distance. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, il est essentiel de suivre les instructions de sécurité cidessous.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que la lunette est utilisée uniquement pour des applications de tir et de chasse.
- Ne laisse jamais la lunette sans surveillance dans des endroits accessibles aux enfants ou aux personnes non qualifiées.
- Vérifie régulièrement l'état de la lunette pour t'assurer qu'il n'y a pas de dommages visibles.
- Respecte les réglementations locales concernant l'utilisation des équipements de tir.
- Informetoi sur les procédures de rappel en consultant régulièrement la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours la lunette dans un environnement sûr et contrôlé.
- Évite de regarder directement vers le soleil à travers la lunette, car cela peut endommager tes yeux.
- Assuretoi que la lunette est correctement montée et alignée avant de l'utiliser.
- Utilise des protections auditives et visuelles appropriées lors de l'utilisation d'armes à feu.
- Ne modifie pas la lunette d'une manière qui pourrait compromettre sa sécurité ou sa performance.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation de la Lunette

- Choisis un montage approprié pour la lunette, en veillant à ce qu'il soit compatible avec ton arme.
- Fixe la lunette solidement sur le rail de montage.
- Vérifie l'alignement de la lunette avec le canon de l'arme.

2. Utilisation de la Lunette

- Réglage de la mise au point : ajuste la mise au point en regardant à travers la lunette et en tournant la molette de mise au point jusqu'à obtenir une image nette.
- Réglage du zoom : utilise la molette de zoom pour sélectionner le niveau de grossissement approprié pour ta cible.
- Ajustement de la parallaxe : utilise le système de parallaxe intégré pour t'assurer que l'image est claire à la distance souhaitée.

3. Entretien de la Lunette

- Nettoie régulièrement les lentilles avec un chiffon doux et un produit de nettoyage approprié.
- Range la lunette dans un endroit sec et sûr lorsqu'elle n'est pas utilisée.
- Vérifie régulièrement les réglages et les fixations pour assurer un fonctionnement optimal.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas la lunette dans les ordures ménagères.
- Consulte les réglementations locales concernant l'élimination des équipements de tir et des produits

optiques.

- Si la lunette est endommagée, apportela à un centre de recyclage approprié ou à un professionnel qualifié pour son élimination.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de la lunette de tir, il est recommandé de contacter le point de contact de l'UE pour des informations supplémentaires. Assuretoi de disposer de toutes les informations pertinentes concernant le produit lors de ta demande.

En suivant ces directives de sécurité, tu peux profiter de ta lunette de tir 6-36x56 CM II High Performance en toute confiance. Reste toujours vigilant et responsable lors de son utilisation.

Guida di Sicurezza per l'Utilizzo del 6-36x56 CM II High Performance

Introduzione

La presente guida di sicurezza è stata redatta per garantire un utilizzo sicuro e responsabile del prodotto 6-36x56 CM II High Performance. Questo dispositivo ottico di alta precisione è progettato per soddisfare le esigenze di tiratori esperti e professionisti. Si prega di leggere attentamente le seguenti istruzioni e linee guida per garantire la sicurezza durante l'uso.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia utilizzato solo per scopi previsti.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni meteorologiche estreme che potrebbero comprometterne le prestazioni.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di persone vulnerabili.
- Controllare regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Segnalare prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Controllo della Vista:** Prima dell'uso, assicurarsi di avere una visione chiara e di non avere disturbi visivi.
- **Stabilità della Montatura:** Assicurarsi che il cannocchiale sia montato saldamente sulla piattaforma di tiro.
- **Uso della Parallasse:** Regolare la parallasse in base alla distanza di tiro per garantire una visione ottimale.
- **Illuminazione:** Utilizzare la funzione di illuminazione solo quando necessario per evitare affaticamento degli occhi.
- **Manutenzione:** Pulire l'obiettivo e le lenti con un panno morbido e asciutto. Evitare l'uso di prodotti chimici aggressivi.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurarsi che la superficie di montaggio sia pulita e priva di detriti.
- Fissare il cannocchiale sulla base di montaggio utilizzando le viti fornite.
- Controllare l'allineamento del cannocchiale con l'arma per garantire una visione chiara attraverso l'ottica.

2. Uso:

- Accendere il sistema di illuminazione, se presente, e regolare l'intensità in base alle condizioni di luce.
- Utilizzare il sistema di regolazione per l'elevazione e il vento per effettuare le correzioni necessarie.
- Mantenere una distanza di sicurezza dal bersaglio e assicurarsi che l'area circostante sia libera da persone o animali.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il prodotto in conformità con le normative locali riguardanti i rifiuti elettronici.
- Non gettare il prodotto nell'indifferenziata; contattare un centro di raccolta autorizzato per il corretto smaltimento.
- Rimuovere le batterie (se presenti) e smaltirle secondo le istruzioni specifiche per le batterie.

Informazioni per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, è possibile contattare il servizio clienti del produttore. Assicurarsi di fornire informazioni dettagliate sul prodotto e sulla natura della richiesta.

Questa guida è stata redatta per garantire un uso sicuro e responsabile del 6-36x56 CM II High Performance. Seguire attentamente le istruzioni e le linee guida per massimizzare la sicurezza e le prestazioni del prodotto.

Bruksanvisning for 6-36x56 CM II High Performance

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av 6-36x56 CM II High Performance fra Schmidt og Bender. Dette er et høykvalitets presisjonskikkertsikte designet for mellomlange til ekstreme langdistanse skyting. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at kikkertsiktet er montert korrekt på riflen før bruk.
- Unngå å se direkte inn i sollyset gjennom kikkertsiktet for å unngå øyeskader.
- Hold kikkertsiktet rent og tørt for å opprettholde optimal ytelse.
- Oppbevar kikkertsiktet utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Kontroller jevnlig for skader eller slitasje før bruk.
- Bruk alltid passende beskyttelsesutstyr, som øyevern, når du bruker kikkertsiktet.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Sørg for å ha tilstrekkelig øyeforhold (90 mm) for komfortabel og sikker bruk.
- Juster turretsystemet forsiktig for å unngå feiljustering.
- Vær oppmerksom på at sideparallaxjusteringen kan påvirke sikteopplevelsen; juster den i henhold til skyteavstand.
- Unngå å bruke kikkertsiktet i ekstreme temperaturer eller fuktige forhold uten passende beskyttelse.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av kikkertsikte:

- Velg en passende montasje for 34 mm hovedrør.
- Monter kikkertsiktet på riflen i henhold til produsentens instruksjoner for montasje.
- Kontroller at kikkertsiktet sitter sikkert før bruk.

2. Justering av turretsystem:

- For å justere høyde og vind, bruk turretsystemet med fine klikkverdier (0.5 cm/100 m).
- Test justeringene på en sikker skytebane før du går til langdistanse skyting.

3. Bruk av kikkertsikte:

- Juster forstørrelsen fra 6x til 36x avhengig av avstand og forhold.
- Bruk LPIsystemet for belysning når det er nødvendig, spesielt i dårlige lysforhold.
- Kontroller alltid sikteinstillingen før avfiring.

Avfallsinstruksjoner

- Når kikkertsiktet ikke lenger er i bruk, må det avhendes i henhold til lokale forskrifter for elektronisk avfall.
- Sørg for at alle batterier og elektroniske komponenter blir resirkulert eller avhendet på en miljøvennlig måte.

Kontaktinformasjon for videre støtte

- For spørsmål eller bekymringer angående sikkerhet og bruk av kikkertsiktet, vennligst kontakt din lokale forhandler eller produsent.

Konklusjon

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og effektiv bruk av 6-36x56 CM II High Performance. Takk for at du velger Schmidt og Bender for dine skytebehov.

Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkownika

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup lunety Schmidt and Bender 6-36x56 CM II High Performance. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego i efektywnego użytkowania produktu. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń i zapewnić sobie oraz innym bezpieczeństwo.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj lunety zgodnie z jej przeznaczeniem, unikając wszelkich działań, które mogą prowadzić do uszkodzenia lub niebezpiecznych sytuacji.
- Przechowuj lunetę w suchym i bezpiecznym miejscu, aby zapobiec uszkodzeniom.
- Regularnie sprawdzaj stan lunety i upewnij się, że nie ma widocznych uszkodzeń.
- Nie używaj lunety w warunkach ekstremalnych, które mogą wpłynąć na jej funkcjonalność, takich jak skrajne temperatury lub wilgotność.

Specyficzne Środki Ostrożności

- Nie patrz przez lunetę w kierunku intensywnych źródeł światła, takich jak słońce, ponieważ może to prowadzić do uszkodzenia wzroku.
- Upewnij się, że luneta jest prawidłowo zamocowana na broni przed użyciem.
- Zawsze zachowuj ostrożność podczas obsługi broni palnej, przestrzegając zasad bezpieczeństwa dotyczących strzelectwa.
- Nie zezwalaj dzieciom na korzystanie z lunety bez nadzoru dorosłych.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Montaż Lunety:

- Użyj odpowiednich mocowań do zamocowania lunety na broni.
- Upewnij się, że luneta jest równo ustawiona i dobrze dokręcona.

2. Dostosowanie Ustawień:

- Użyj pokrętki do regulacji paralaksy oraz systemu LPI do dostosowania oświetlenia.
- Sprawdź, czy obiektyw jest czysty przed użyciem.

3. Użytkowanie:

- Ustaw odpowiednią powiększenie w zależności od warunków strzeleckich.
- Użyj krzyża celowniczego do celowania w obiekt.
- Regularnie kontroluj ustawienia w trakcie strzelania, aby zapewnić precyzyjność.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych.
- Nie wyrzucaj lunety do zwykłych pojemników na śmieci.
- Sprawdź lokalne przepisy dotyczące recyklingu sprzętu optycznego.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dalszych informacji, prosimy o kontakt z lokalnym punktem sprzedaży lub producentem.

Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze. Regularne przestrzeganie powyższych wytycznych pomoże w zapewnieniu bezpiecznego i satysfakcjonującego użytkowania lunety Schmidt and Bender 6-36x56 CM II High Performance.

Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa 6–36x56 CM II High Performance kiikaritähäimen käyttöohjeeseen. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu aikuisten käyttöön. Älä anna lasten käyttää kiikaritähäintä ilman aikuisen valvontaa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tai rikkiäistä tuotetta.
- Varmista, että kiikaritähäin on asennettu oikein ja turvallisesti ennen käyttöä.
- Käytä kiikaritähäintä vain laillisissa ja turvallisissa ampumaolosuhteissa.
- Huomioi ympäristö ja varmista, että ampumapaikka on turvallinen.

Erityiset Turvaohjeet Käytölle

- Älä katso suoraan auringonvaloon kiikaritähäimen läpi.
- Vältä kiikaritähäimen pudottamista tai iskuja, jotka voivat vahingoittaa optiikkaa.
- Pidä kiikaritähäin puhtaana ja kuivana. Käytä vain valmistajan suosittelemaa puhdistusainetta.
- Varmista, että silmän etäisyys on riittävä, jotta estetään mahdolliset vammat.
- Käytä kiikaritähäintä vain sen suunnitellussa käyttötarkoituksessa.

Asennus ja Käyttöohjeet

Asennus

1. **Valmistelu:** Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ja tarvikkeet asennusta varten.
2. **Kiinnitys:** Kiinnitä kiikaritähäin tukevasti kiväärin päälle. Varmista, että se on suorassa linjassa piipun kanssa.
3. **Säätö:** Säädä kiikaritähäimen korkeussäätö ja sivusäätö valmistajan ohjeiden mukaan.
4. **Testaus:** Suorita testiammunta varmistaaksesi, että kiikaritähäin on oikein säädetty.

Käyttö

1. **Tarkista:** Tarkista kiikaritähäin ennen jokaista käyttöä varmistaaksesi, että se on kunnossa.
2. **Säätö:** Säädä suurennusta tarpeen mukaan. Käytä tarkkuutta säätöjen tekemisessä.
3. **Ammunta:** Käytä kiikaritähäintä rauhallisessa ympäristössä ja varmista, että kaikki ampumaturvallisuuksäännöt on huomioitu.

Hävittämisohejet

- Kiikaritähäin ja sen osat tulee hävittää ympäristöystävällisesti.
- Tarkista paikalliset ohjeet ja säännökset kiikaritähäimen hävittämisestä.
- Älä hävitä tuotetta tavallisen jätteen mukana, erityisesti akkujen tai sähkökomponenttien osalta.

Lisätietoja

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina, kun otat yhteyttä.

Kiitos, että valitsit 6–36x56 CM II High Performance kiikaritähäimen. Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa

turvallisen ja tehokkaan käytön.

Säkerhetsinstruktioner för 6-36x56 CM II High Performance

Introduktion

Tack för att du valt 6-36x56 CM II High Performance från Schmidt och Bender. Denna högpresterande kikarsikte är designad för att ge exceptionell optisk klarhet och precision för långdistansskytte. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produktsäkerhet: Använd produkten endast enligt instruktionerna för att minimera risker.
- Ökad återkallelse: Var medveten om att det kan förekomma återkallelser av produkter. Kontrollera regelbundet säkerhetsuppdateringar.
- Online shopping: Om du köpt produkten online, se till att säljaren uppfyller säkerhetskraven.
- Särskild konsumentfokus: Var extra försiktig om produkten används av barn eller sårbara grupper.
- EUkontakt punkt: För säkerhetsfrågor, se till att ha kontaktuppgifter till en EUBaserad representant.
- Snabbvarningar: Håll dig informerad om eventuella säkerhetsvarningar via EU:s Safety Gatesystem.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd kikarsiktet endast på vapen som är avsedda för det.
- Kontrollera alltid att kikarsiktet är korrekt monterat innan användning.
- Undvik att rikta kikarsiktet mot starka ljuskällor för att förhindra skador på ögonen.
- Håll kikarsiktet rent och torrt. Använd en mjuk trasa för att rengöra linserna.
- Förvara kikarsiktet på en säker plats när det inte används, utom räckhåll för barn.
- Använd alltid skyddsglasögon när du skjuter för att skydda ögonen.

Instruktioner för installation och användning

1. Montering av kikarsiktet:

- Se till att du har rätt monteringsfästen för ditt vapen.
- Montera kikarsiktet på vapnet enligt tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera att kikarsiktet är ordentligt fastsatt och justerat innan du skjuter.

2. Justering av sikte:

- Justera höjd och vindriktning enligt instruktionerna i bruksanvisningen.
- Kontrollera att justeringarna är korrekta genom att skjuta på en säker och kontrollerad plats.

3. Användning:

- Ställ in förstoringen på önskad nivå innan du börjar skjuta.
- Använd parallaxjusteringen för att optimera siktet beroende på avståndet till målet.
- Var medveten om omgivningen och se till att du skjuter på en säker plats.

Avfallshantering

- När kikarsiktet inte längre är i bruk, se till att det kasseras på ett miljövänligt sätt.
- Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt avfallshantering.
- Undvik att kasta kikarsiktet bland hushållsavfall.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor om säkerhet eller användning av produkten, vänligen kontakta en auktoriserad återförsäljare eller tillverkare. Kontrollera att du har tillgång till kontaktuppgifter till en EUbaserad representant för eventuella säkerhetsfrågor.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av ditt 6-36x56 CM II High Performance kikarsikte. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod pro bezpečné používání puškohledu 6-36x56 CM II High Performance

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili puškohled 6-36x56 CM II High Performance od společnosti Schmidt a Bender. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval vynikající optickou kvalitu a mechanickou robustnost pro střelce, kteří vyžadují vysokou přesnost a výkon na dlouhé vzdálenosti. Aby bylo zajištěno bezpečné a efektivní používání, prosím, přečtěte si následující pokyny a doporučení.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl puškohled používán pouze osobami, které jsou obeznámeny se střeleckými technikami a bezpečnostními opatřeními.
- Udržujte puškohled mimo dosah dětí a zranitelných skupin.
- Před použitím zkontrolujte, zda je puškohled správně namontován a nastaven.
- Nikdy nesměřujte puškohled na osoby nebo zvířata, pokud nemáte v úmyslu střílet.
- Při používání puškohledu dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se střelby.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Vždy používejte puškohled s odpovídajícími ochrannými brýlemi a sluchátky.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda jsou všechny součásti puškohledu, včetně montáže a optiky, v dobrém stavu.
- Udržujte puškohled čistý a suchý. Používejte pouze doporučené čisticí prostředky a utěrky.
- Při manipulaci s puškohledem a zbraní dodržujte základní pravidla bezpečnosti zbraní.
- V případě jakýchkoli známek poškození nebo selhání se obraťte na odborníka.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace puškohledu:

- Ujistěte se, že máte správné montážní příslušenství pro vaši zbraň.
- Nainstalujte puškohled na zbraň podle pokynů výrobce montáže.
- Zkontrolujte, zda je puškohled pevně upevněn a správně zarovnaný.

2. Nastavení puškohledu:

- Nastavte požadovanou vzdálenost a zvětšení podle vašich potřeb.
- Upravte paralaxu a osvětlení podle podmínek střelby.
- Zkontrolujte a kalibrujte turrety pro přesné nastavení.

3. Použití puškohledu:

- Při střelbě vždy dodržujte bezpečnostní opatření.
- Při změně vzdálenosti nebo podmínek střelby proveďte potřebné úpravy.
- Po použití puškohled důkladně vyčistěte a uložte na bezpečné místo.

Pokyny pro likvidaci

- Puškohled a jeho součásti likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokoušejte se o opravy, které by mohly ohrozit bezpečnost puškohledu.
- Před likvidací produktu se ujistěte, že je vybitý a bezpečný k manipulaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace, obraťte se na autorizovaného prodejce nebo servisní středisko.

Děkujeme, že jste si vybrali puškohled 6-36x56 CM II High Performance. Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání vašeho nového optického zařízení.